



## INFORME DE GESTIÓ DE LA UPC 2022

### POLÍTICA LINGÜÍSTICA

#### Pla de llengües UPC 2022-2025

Durant el 2022, el Consell de Govern de la UPC ha aprovat 2 acords sobre política lingüística. D'una banda, el Marc del Pla de llengües UPC 2022-2025 ([Acord CG/2022/02/33](#)), que preveu 12 objectius estratègics corresponents a 4 àmbits: ús de llengües, coneixement de llengües, qualitat lingüística i acollida lingüística i interculturalitat. D'altra banda, el Protocol d'ús de llengües a l'aula ([Acord CG/2022/02/32](#)), que estableix els drets i els compromisos lingüístics de l'estudiantat i el professorat i introdueix els principis de transparència i seguretat lingüístiques, compartits pel sistema universitari català: la llengua de la docència ha de ser pública abans de la matrícula i és la llengua en què s'imparteix la classe.

La [Comissió de Política Lingüística](#) del Consell de Govern, creada l'octubre de 2021, es va reunir per primer cop al mes de febrer i ha fet 5 reunions durant el 2022. A més dels acords elevats al Consell de Govern, la Comissió ha discutit diversos informes: la proposta de plans d'acció del Pla de llengües UPC, la millora de la informació sobre les llengües de la docència, la resolució de queixes sobre el canvi de la llengua de la docència anunciada, el reconeixement de la recerca i les tesis en català, entre d'altres.

També s'ha constituït el Grup Promotor del Pla de Llengües als Centres, integrat per 1 representant de l'equip de direcció de cada centre, amb qui s'ha abordat l'obtenció de dades sobre les llengües de la docència i la disponibilitat d'assignatures en català.

#### Usos i drets lingüístics a la UPC

El portal sobre usos i drets lingüístics, que es va posar en marxa a l'inici del curs 2020-2021, inclou una [bústia](#) per fer arribar queixes i suggeriments a través d'un formulari de la Seu Electrònica de la UPC. Durant el 2022 (fins al 30 novembre), s'han gestionat 33 tràmits, dels quals 9 corresponen a queixes d'estudiants sobre el canvi de llengua de la docència anunciada en les guies docents i horaris (6 de grau i 3 de màster). La resta de tràmits corresponen a consultes o queixes sobre l'oferta insuficient d'assignatures en català, la llengua en què ha d'estar disponible el material docent i els exàmens, la llengua del programari i els navegadors dels ordinadors dels centres, o la llengua en què s'envien els correus des de les unitats de la UPC, entre d'altres.

#### Suport lingüístic a la producció de material docent i documentació multilingüe

Per facilitar l'aplicació del protocol sobre ús de llengües a l'aula i la disponibilitat del material en la llengua de la docència anunciada, des de l'SLT s'ofereix al PDI i a les unitats acadèmiques la revisió i la traducció del material docent, incloent-hi els exàmens i les guies docents. El 2022, en les convocatòries de gener i octubre, s'han rebut 22 sol·licituds corresponents a assignatures impartides en 8 centres.

Com a projecte rellevant que s'ha completat el 2022, s'han generat les versions revisades i traduïdes en català, castellà i anglès del suplement europeu al títol de les titulacions de la UPC, que en total suma un volum de 1.200 fulls.

### [Acreditació de coneixements lingüístics del PDI](#)

Pel que fa a l'acreditació del nivell de suficiència de català del professorat, establert pel Decret 128/2010, el 2022 el Consell Interuniversitari de Catalunya va acordar el compromís d'aplicació del Decret, tal com es recull en el [Pla d'enfortiment de la llengua catalana del sistema universitari i de recerca](#).

A la UPC s'han dut a terme un conjunt d'accions per garantir l'aplicació del requisit. En l'àmbit de la regulació, s'ha treballat en una nova normativa d'acreditació, que ha d'actualitzar l'Acord 155/2011, del Consell de Govern. En l'àmbit dels serveis que ofereix l'SLT, s'ha actualitzat el portal sobre acreditació de català del PDI, s'ha reforçat la formació de català dels diferents nivells del MECRL, s'han incorporat proves de nivell en línia en què també s'avalua l'expressió oral, s'han organitzat sessions de 2 hores i tutories individuals d'1 hora per informar sobre l'examen d'acreditació, s'ha ofert assessorament personalitzat sobre l'itinerari formatiu i el calendari per assolir el nivell, i s'han atès consultes sobre valoració de certificats acreditatius.

Durant el curs 2021-2022 (setembre-juliol) han seguit els cursos un total de 99 PDI; en el primer quadrimestre del curs 2021-2022 (setembre-desembre) s'hi han inscrit 84 PDI. El 2022 s'han organitzat 3 convocatòries d'exàmens oficials per obtenir el certificat del nivell de suficiència del PDI, en què s'han inscrit 15 PDI (8, el 2021).

Pel que fa a [l'acreditació de coneixements per a la docència en anglès](#), s'han ofert 2 convocatòries d'exàmens anuals, que inclouen un taller de preparació, en col·laboració amb Idiomes UPF. Hi ha participat 25 PDI.

### [Competència en una tercera llengua en els graus](#)

Aquest any, s'ha aprovat un canvi en la normativa acadèmica (NAGRAMA) sobre les vies d'assoliment de la competència en una tercera llengua. Es tracta d'un canvi significatiu, ja que incorpora la formació en idiomes com a activitat computable en els 9 ECTS que serveixen per considerar assolida la competència a la UPC. A més, amb l'ampliació aprovada, l'estudiant pot combinar diferents activitats que fins ara constituïen vies separades, com cursar assignatures en anglès i fer estades de mobilitat, a més dels cursos d'idiomes. El certificat del nivell B2 o superior, que és l'única opció per acreditar el nivell de coneixements de manera homologada, i el treball de fi de grau són les altres vies vigents des de la implantació dels graus.

### [Acollida lingüística i preparació per a la mobilitat internacional](#)

El [programa Salsa'm](#), el *buddy programme* de mentories lingüístiques i culturals, ha sumat un nou centre, que s'incorporarà activament el segon quadrimestre. Durant el 2022, hi han participat 742 estudiants locals i internacionals de 9 centres, xifra que representa un retorn a la normalitat després de la pandèmia.

En els [cursos de català](#) per a l'acollida (nivell A2 - bàsic) hi han participat 211 persones, sobretot estudiantat de mobilitat.

## INFORME DE GESTIÓ DE LA UPC 2022

---

Des del punt de vista de la preparació per a la mobilitat de l'estudiantat local, s'ha virtualitzat el curs [Mou-te](#). En el pilotatge hi han participat 3 centres.

Dins del grup de treball sobre Multilingüisme i Multiculturalitat de Unite!, cal destacar la creació de la pàgina web [Idiomes Unite!](#) de la UPC i l'experiència pilot dels tàndems lingüístics, en què el primer intercanvi ha estat català–alemany (estudiant UPC i estudiant de la Universitat de Darmstadt).